



Anmeldung einer Gasthörerschaft/ Nebenhörerschaft
Registration as guest auditor/ visiting student

Sommersemester / *Summer semester* _____

Wintersemester / *Winter semester* _____

E-Mail (freiwillige Angabe)

Name, Vorname
Surname, first name

Geburtsdatum
Date of birth

Staatsangehörigkeit
Nationality

Straße, Nummer
Street, number

Postleitzahl, Ort
Postal code, city

Der/die Obengenannte ist berechtigt, an den nachfolgend aufgeführten Lehrveranstaltungen teilzunehmen als: | *The above named is entitled to participate in the following courses as:*

Gasthörer/in / *Guest auditor* **Nebenhörer/in** / *Visiting student*

	Veranstaltungsnummer lt. Vorlesungsverzeichnis / Course number according to course catalogue <i>https://agnes.hu-berlin.de</i>	Veranstaltungstitel <i>course title</i>	Dozent/in <i>lecturer</i>	Semesterwochenstunden / Weekly hours per semester (SWS)	Unterschrift des/der Dozent/in <i>Signature of lecturer</i>	Sekretariatsstempel der Fakultät/ des Instituts / Stamp from faculty's/institute's secretariat
1						
2						
3						
4						
5						

Gasthörer/innen und Nebenhörer/innen, die nicht in Berlin oder Brandenburg immatrikuliert sind, entrichten pro Semesterwochenstunde (SWS) eine **Gebühr** in Höhe von 15 €. | *Guest auditors and visiting students that are not enrolled at a university in Berlin or Brandenburg need to pay a fee of €15 per weekly hour per semester (Semesterwochenstunde).*

Die Gebühr in Höhe von _____ € wurde durch Überweisung entrichtet. Der Zahlungsnachweis ist dem Antrag beigelegt. | *The fee of € _____ has been paid by transfer. A proof of payment is enclosed.*

Bei einer Registrierung der Nebenhörerschaft muss die Immatrikulation an einer anderen Hochschule durch eine **Immatrikulationsbescheinigung** nachgewiesen werden. | *In order to be registered as a visiting student you need to prove your enrolment at another university by enclosing a certificate of matriculation.*

Die Immatrikulationsbescheinigung ist dem Antrag beigelegt. | *A certificate of matriculation is enclosed.*

Datum und Unterschrift des Antragstellers
Date and signature of applicant

Datum und Unterschrift des/der Bearbeitenden
Date and signature of official in charge

Weitere Hinweise für Gasthörer/innen und Nebenhörer/innen ***Additional information for guest auditors and visiting students***

Registrierung / Registration

Bitte senden Sie das ausgefüllte und von der/dem Lehrenden unterschriebene, abgestempelte Anmeldeformular ggf. zusammen mit einem Überweisungsbeleg, bzw. mit der Semesterbescheinigung der Universität an die im Kopf des Antrags genannte Adresse. Nach vollständigem Eingang der Unterlagen und einer Bearbeitungsdauer von zwei bis vier Wochen wird Ihnen die Gast- bzw. Nebenhörerkarte per Post übersandt.

Please submit the completed form including the lecturer's signature and the faculty's stamp to the address given in the head of the form. Please enclose a certificate of matriculation and/or a proof of payment, if necessary. Your guest auditor card or visiting student card will be sent to you via post two to four weeks after the receipt of your documents.

Gebühren / Fees

Gasthörer/innen zahlen grundsätzlich eine Gebühr von 15,- € pro Semesterwochenstunde. Für Nebenhörer/innen, die an einer Berliner oder Brandenburger Hochschule immatrikuliert sind, ist die Nebenhörerschaft gratis. Nebenhörer/innen, die an einer Hochschule außerhalb Berlins oder Brandenburgs immatrikuliert sind, zahlen ebenfalls 15,- € pro Semesterwochenstunde. Eine Barzahlung der Gebühr ist nicht möglich. Bitte überweisen Sie die Gebühren auf unten stehende Bankverbindung und legen Sie Ihrem Antrag einen Nachweis über die Zahlung bei.

Guest auditors pay a fee of €15,- per weekly hour per semester (Semesterwochenstunde). Visiting students do not pay a fee, if they are enrolled at a university in Berlin or Brandenburg. Visiting students that are enrolled at a university outside of Berlin or Brandenburg need to pay a fee of €15,- per weekly hour per semester as well. The fee cannot be paid in cash. Please transfer the fee to the bank account given below and enclose a proof of the payment with your application.

Bankverbindung / Bank account

Empfänger / Recipient:	Humboldt-Universität zu Berlin
IBAN:	DE95 1007 0848 0512 6206 01
SWIFT (BIC):	DEUTDEDB110
Bank:	Berliner Bank Niederlassung der Deutsche Bank PGK AG
Verwendungszweck / Reference:	Gasthörer bzw. Nebenhörer

Prüfungen und Leistungsnachweise / Examinations and credit certificates

Die Anmeldung erfolgt jeweils für die Dauer eines Semesters. Die Gasthörerschaft oder Nebenhörerschaft begründet kein Mitgliedsverhältnis zur Humboldt-Universität zu Berlin.

Guest auditors and visiting students are registered for one semester respectively. The registration does not create a membership with Humboldt-Universität zu Berlin.

Gasthörer/innen werden für Zwischen- und Abschlußprüfungen nicht zugelassen. Leistungsnachweise können von Gasthörer/innen unter den Bedingungen erworben werden, nach denen dies in der jeweiligen Lehrveranstaltung üblich ist. Die Leistungen werden mit dem Hinweis bescheinigt, dass diese als Gasthörer/in erbracht wurden. Die Anerkennung für ein eventuelles Studium ist ausgeschlossen.

Guest auditors are not admitted to intermediate and final examinations. Credit certificates may be acquired under the conditions that are usual in the respective course. Credit certificates will contain an indication that the course has been completed as a guest auditor. They cannot be credited for regular studies.

Nebenhörer/innen können für maximal sechs Semesterwochenstunden registriert werden. Im Rahmen einer Nebenhörerschaft können Leistungsnachweise erworben und Prüfungen abgelegt werden. Ein Prüfungsanspruch besteht im Rahmen der Nebenhörerschaft nicht.

Visiting students may be registered for not more than six weekly hours per semester. As a visiting student you may be admitted for examinations and acquire credit certificates. There is no examination entitlement though.